

hy

Լեզվաբանության Տասնինգերորդ միջազգային օլիմպիադա

Դուբլին (Իռլանդիա), 2017 թ հուլիսի 31 – օգոստոսի 4

Անհատական մրցույթի խնդիրների լուծումները

Խնդիր № 1. Հաշվարկման համակարգը տասներկուական է:

- $gw\bar{in}\bar{ij}$ — 1, **bà** — 2, **tàt** — 3, **nààs** — 4, **tùjün** — 5, **tiimìn** — 6, **tàamà** — 7, **rwñit** — 8
- $\bar{sa}-\alpha = 12 - \alpha$ ($1 \leq \alpha \leq 3$): **saatát** — 9, **saabà** — 10, **saagwiniy** — 11
- **kürū** — 12
- **bā-kürū bī-γ** = $\gamma \cdot 12$ ($2 \leq \gamma \leq 8$), **bā-kürū saa-bī-γ** = $(12 - \gamma) \cdot 12$ ($1 \leq \gamma \leq 3$)
(γ -ի առաջին վանկի տոնը դառնում է միջին)
- β **ná** $\left\{ \begin{array}{ll} gw\bar{\epsilon} & gw\bar{in}\bar{ij} (\delta = 1) \\ v\bar{\epsilon} & \delta (2 \leq \delta \leq 11) \end{array} \right\} = \beta + \delta$ ($\beta = k \cdot 12$)

Պատասխանները:

- (a) 1. $5^2 + 3 + 4 = 32$
2. $3^4 = 81$
3. $7^2 + 9 + 1 = 59$
4. $9^1 = 9$
5. $8^2 + 2 + 5 = 71$
6. $2^5 = 32$
7. $9^2 + 4 + 3 = 88$
8. $4^3 = 64$
9. $16 + 21 = 18 + 2 + 17$

- (b) **bākürū bitát** — 36, **saagwiniy** — 11, **kürū** — 12:

- A. $108 - 3 - 13 = 92$
B. $49 - 14 - 15 = 20$

- (c) 6 — **tiimìn**, 22 — **kürū ná v̄e saabà**, 97 — **bākürū birwñit ná gw̄e gw̄inij**, 120 — **bākürū saabibā**:

Խնդիր № 2. Ծարադասություն. «Անգլականատերը»՝ «ունեցվածքը»:
Ստացական նախածանցներ.

Անգլականատերը	Ունեցվածքը
1-ին դ. եզ.	n-
2-րդ դ. եզ.	ø-
3-րդ դ. եզ. ‘մեզանից յուրաքանչյուրի ...’ ‘սեփական ...’	h- t- d-
2-րդ դ. հնզ. ri-	

Պատասխանները.

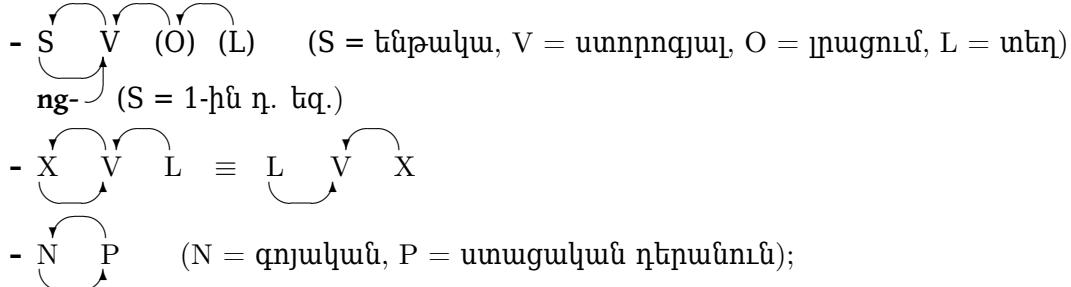
- (a) 1. **a-bang** e. *pn ուսր*
 2. **a-táng he-ya** p. *pn բութ մատր [‘pn ձեռքի մայրը’]*
 3. **bataa ha-wata** o. *ծառի վերին մատր [‘ծառի վիզը’]*
 4. **de-kafi** d. *սեփական պարան*
 5. **e-bataa ha-táng** b. *pn ձյուղը [‘pn ծառի ձեռքը’]*
 6. **e-kuda ha-wata** i. *pn ձիու վիզը*
 7. **falepak ha-wei** j. *ձգան [‘ատրճանակի ականջը’]*
 8. **ha-táng ha-min** a. *նրա մատի ծայրը [‘նրա ձեռքի քիթը’]*
 9. **he-lui** m. *նրա դանակը*
 10. **maama he-falepak** h. *հոր ատրճանակը*
 11. **na-pong** c. *իմ դեմքը*
 12. **ri-èng** k. *ձեռ աչքերը*
 13. **ri-tama** q. *ձեռ ծովը*
 14. **ri-ya ha-táng** f. *ձեռ մոր ձեռքը*
 15. **tama ha-bang** n. *ծովալինյա [‘ծովի ուսը’]*
 16. **ta-min** l. *մեր քթերը (մեզանից յուրաքանչյուրի քիթը)*
 17. **te-fe ha-wei** g. *մեր խովերի ականջները
(մեզանից յուրաքանչյուրի խովերի ականջները)*

(b) 1. **a-min** — *pn քիթը*; 2. **de-ya he-bataa** — *սեփական մայրիկի ծառը*

- (c) 1. **իսու — fe**
 2. **ձեռ դանակը — ri-lui**
 3. **pn մայրիկի հայրը — e-ya he-maama**
 4. **իմ հայրիկի դեմքը — ne-maama ha-pong**
 5. **սեփական ականջը — da-wei**
 6. **իմ ծովը — ne-tama**

Խնդիր № 3. Կանոններ.

- շարադասություն.



- սեղի և թվի համաձայնեցում —

եզակի	հոգնակի
mú-	à-
dì-	má-
	zi-
mù+ (տեղ)	

(Ճայնավորի դիմաց **i- > j-, u- > w-, a- > Ø**);

- Վերջին վանկի տոնը նմանվում է հաջորդող բառի առաջին վանկի տոնին;
- Վերջին բառի վերջին վանկի տոնը պատմողական նախադասությունում ցածր է, իսկ հարցականում բարձր է:

Պատասխանները:

- (a) 12. **múlózí mwámónà zítétnbwá**

Տեսալ արդյոք կախարդը աստղերը:

13. **zítétnbwá զjálà mündjúlù**

Երկնքում աստղեր կան: = (4)

14. **ŋgákínà**

Ես պարեցի:

15. **djálá djámónà màhónzò mùlwándá**

Տեսալ արդյոք տղամարդը բանանները Լուսնայում:

- (b) 16. **Երգեցի արդյոք ես:**

ŋgásíká

17. **Սարդը հանդիպեց կախարդին ու ընկերոջը հրապարակում:**

mútú mwásáyğá múlózì nì díkámbà mÙkítándà

18. **Ի՞ն տղամարդը տեսալ քարայրը:**

djálá djámí djámónà díkúyğù

19. **Լուսնայում կախարդներ կան:**

mùlwándà mwálà àlózì; àlózì álà mùlwándà

Խնդիր № 4. Ծարադասություն. [[<դաս>] <տեսակ>] [<թվական անուն> <դաս>]: Գրելու ուղղությունը ձախից աջն է: Մեկ վանկ = երկու նշաններ:

Պատասխաններ:

3	→ գուշը մա	←	taw be:	տեսնել լաստանավը
6	→ լինա քայլութիւն	←	→plaj priət pe: plaj←	երեք բանան
7	խալժուկութիւն		→ hna: traw to: ←	վեց ոնզեղջուր
8	պահանջ		→ puau ləh ←	չորս բանանի ողկույզ
9	դամակ		→ pe: la: ←	→ երեք տերլւ ←
10	→ սալութիւն	←	cie pəh la:	յոթ թերթ թուղթ
11	թալիան		→ la: plo: ←	բաղրիզանի տերլւ
12			→plaj plo: bə:r plaj←	երկու բաղրիզան
15			la: priət traw la:	→վեց բանանի տերլւ←
16	→ կահու հուճութիւն	←	kə:r bə:r to:	երկու աղավնի
19	ծափակ		bə:r ka:	→ երկու ձուկ ←
20	պահանջ		→ puau pla: ←	չորս սայրեր

ԽՍՀՆՀԻՑ № 5.

2. **pat-** ‘մեծ’;
 3. **bung-** ‘խուլմբ’, **kon-** ‘մաս’;

Կանոններ:

- այլ նախածանցի դիմաց le-ven- > len-
 - p-hg առաջ -n > m
 - k-hg առաջ -n > ng
 - երկու ձայնավորի միջև -p, p- > v
 - երկու ձայնավորի միջև -t, t- > r
 - -k, k- > x;

Պատասխաններ:

- (a) lavatbungmenemen — մեծ գյուղերի խումբ

(b)

 1. laradi — մարդ
 2. lavatkonuna — մեծ ձյուղ
 3. laxantoonan — շատ հոգիներ
 4. levengkatli — աչքեր
 5. loxot — տեղ
 6. lubungkavus — սպիտակ տղամարդկանց խումբ
 7. luvaroos — երկու մեծ ռոթատնկիներ

(c)

 8. uիրու — leveve
 9. այզիներ — leventaamang
 10. շատ բաներ — laxampanga
 11. թռններ — luvuttubuno
 12. oրլա երկու մասեր — luxonaleng
 13. ձյուղեր — lengkonuna
 14. մեծ ձյուղեր — lempatkonuna